



## Traité Baba Metsia

### Michna 5 - Chapitre 5

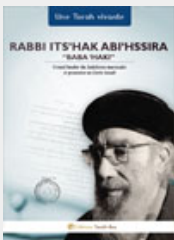
שָׁמִין פְּרָה וְחֵמֹר,  
וְכָל דָּבָר שֶׁדָּרְכוֹ לַעֲשׂוֹת וְלֹא כָּל.  
מְקוֹם שֶׁנִּהְגוּ לְחַלֵּק אֶת הַיֹּלֵד מִיָּד,  
חֹלְקִים,  
וּמְקוֹם שֶׁנִּהְגוּ לְגַדֵּל, יִגְדִּילוּ.  
בֶּן שְׁמַעוֹן בֶּן גַּמְלִיאֵל אוֹמֵר:  
שָׁמִין עֵגֶל עִם אִמּוֹ, וְסִיחַ עִם אִמּוֹ.  
וּמְפָרִיז עַל שְׂדֵהוּ,  
וְאִינוֹ חוֹשֵׁשׁ מִשֵּׁם רַבִּית.

On peut faire évaluer sa vache et son âne [au moment de les donner à un agriculteur], ainsi que tout animal qui produit et consomme, afin de partager, à part égales, [le bénéfice de leur travail].

Dans un endroit où il est coutume de partager immédiatement les petits [qui naîtraient dans l'intervalle], ils (le propriétaire des parents et l'agriculteur) se les partageront [immédiatement], tandis que dans un endroit où la coutume est de les laisser grandir, ils les laisseront grandir.

Rabban Chimon ben Gamliel dit que, [lorsqu'ils sont remis ensemble à l'éleveur], on peut faire évaluer un veau avec sa mère, ainsi qu'un poulain avec sa mère (afin d'en partager les bénéfices ultérieurs).

Il (un exploitant agricole) peut faire fertiliser le champ (du propriétaire), sans qu'il y ait à craindre une quelconque usure.



### Rabbi Its'hak Abi'hssira, "Baba Haki"

Biographie incontournable de l'un des leaders du Judaïsme marocain et pionnier-fondateur en Erets Israël.

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - [www.torah-box.com/editions](http://www.torah-box.com/editions)